

KERTOMUS**kalastuksenvalvontaviraston tilinpäätöksestä varainhoitovuodelta 2013 sekä viraston vastaukset**

(2014/C 442/17)

JOHDANTO

1. Euroopan kalastuksenvalvontavirasto (jäljempänä "virasto") perustettiin neuvoston asetuksella (EY) N:o 768/2005⁽¹⁾. Vigossa sijaitsevan viraston päätehtävänä on järjestää jäsenvaltioiden kalastuksen valvonta- ja tarkastustoimien koordinointi ja varmistaa näin, että yhteisen kalastuspolitiikan sääntöjä noudatetaan tehokkaasti ja yhdenmukaisesti⁽²⁾.

TARKASTUSLAUSUMAN PERUSTANA OLEVAT TIEDOT

2. Tilintarkastustuomioistuimen valitsema tarkastustapa käsittää analyttiset tarkastustoimenpiteet, tapahtumien suoran testaamisen ja viraston valvontajärjestelmien keskeisten kontrollien arvioinnin. Tämän lisäksi hyödynnetään muiden tarkastajien työhön perustuvaa evidenssiä (kun relevanttia evidenssiä on saatavilla) ja analysoidaan toimivan johdon vahvistusilmoitukset.

TARKASTUSLAUSUMA

3. Tilintarkastustuomioistuin on tarkastanut Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen (SEUT) 287 artiklan mukaisesti

- a) viraston tilinpäätöksen, joka sisältää tilinpäätöslaskelmat⁽³⁾ ja selvityksen talousarvion toteuttamisesta⁽⁴⁾ 31. joulukuuta 2013 päättyneeltä varainhoitovuodelta; ja
- b) tilien perustana olevien toimien laillisuuden ja asianmukaisuuden.

Toimivan johdon velvollisuus

4. Toimiva johto vastaa viraston tilinpäätöksen laatimisesta ja sen oikein esittämisestä sekä tilien perustana olevien toimien laillisuudesta ja asianmukaisuudesta⁽⁵⁾.

- a) Viraston tilinpäätöksen laatimista koskeviin toimivan johdon velvollisuuksiin kuuluu suunnitella, ottaa käyttöön ja ylläpitää sisäisen valvonnan järjestelmä, jonka pohjalta on mahdollista laatia ja esittää oikein tilinpäätös, jossa ei ole petoksesta tai virheestä johtuvaa olennaista virheellisyyttä, valita asianmukaiset tilinpäätöksen laatimisperiaatteet ja soveltaa niitä komission tilinpitäjän vahvistamien kirjanpitosääntöjen mukaisesti⁽⁶⁾ sekä laatia kirjanpidolliset arviot, jotka ovat kyseisissä olosuhteissa kohtuulliset. Johtaja vahvistaa viraston tilinpäätöksen sen jälkeen, kun viraston tilinpitäjä on laatinut tilinpäätöksen kaiken käytettävissä olevan tiedon pohjalta ja liittänyt tilinpäätökseen laatimansa ilmoituksen, jossa hän toteaa muun muassa saaneensa kohtuullisen varmuuden siitä, että tilinpäätös antaa kaikilta olennaisilta osiltaan oikean ja riittävän kuvan viraston taloudellisesta asemasta.
- b) Tilien perustana olevien toimien laillisuutta ja asianmukaisuutta sekä varainhoidon moitteettomuuden periaatteen noudattamista koskeviin toimivan johdon velvollisuuksiin kuuluu suunnitella, ottaa käyttöön ja ylläpitää vaikuttava ja tehokas sisäisen valvonnan järjestelmä, joka sisältää riittävän valvonnan ja tarkoituksenmukaiset toimenpiteet sääntöjenvastaisuuksien ja petosten estämiseksi sekä oikeudelliset toimet, joiden avulla tarvittaessa peritään takaisin aiheettomasti maksetut tai käytetyt varat.

⁽¹⁾ EUVL L 128, 21.5.2005, s. 1.

⁽²⁾ Liitteessä II esitetään tiedotustarkoituksessa yhteenveto viraston vastuualueista ja toiminnasta.

⁽³⁾ Sisältävät taseen, tuloslaskelman, rahavirtalaskelman, nettovarallisuuden muutoksia koskevan laskelman sekä yhteenvedon keskeisistä tilinpäätöksen laatimisperiaatteista ja muut liitetiedot.

⁽⁴⁾ Sisältää talousarvion toteutumalaskelman liitteineen.

⁽⁵⁾ Komission delegoitu asetus (EU) N:o 1271/2013 (EUVL L 328, 7.12.2013, s. 42), 39 ja 50 artikla.

⁽⁶⁾ Komission tilinpitäjän vahvistamat kirjanpitosäännöt perustuvat kansainvälisen tilintarkastajaliiton (International Federation of Accountants, IFAC) antamiin kansainvälisiin julkisen sektorin tilinpäätösstandardeihin (International Public Sector Accounting Standards, IPSAS) tai, silloin kuin se on relevanttia, kansainvälisen tilinpäätösstandardeja käsittelevän elimen (International Accounting Standards Board, IASB) antamiin kansainvälisiin IAS/IFRS-tilinpäätösstandardeihin (International Accounting Standards/International Financial Reporting Standards).

Tarkastajan velvollisuus

5. Tilintarkastustuomioistuimen vastuulla on antaa tarkastuksensa perusteella tarkastuslausuma Euroopan parlamentille ja neuvostolle⁽⁷⁾ tilinpäätöksen luotettavuudesta sekä tilien perustana olevien toimien laillisuudesta ja asianmukaisuudesta. Tilintarkastustuomioistuin toimittaa tarkastuksensa kansainvälisten tilinpäätösstandardien ja eettisten ohjeiden (IFAC) sekä ylimpien tarkastuselinten kansainvälisten standardien (INTOSAI) mukaisesti. Kyseisissä standardeissa edellytetään, että tilintarkastustuomioistuin suunnittelee ja toimittaa tarkastuksen siten, että sen avulla saadaan kohtuullinen varmuus siitä, onko viraston tilinpäätöksessä olennaisia virheellisyksiä ja ovatko tilien perustana olevat toimet lailliset ja asianmukaiset.

6. Tarkastuksessa suoritetaan toimenpiteitä, joiden avulla hankitaan tarkastusevidenssiä tilinpäätökseen sisältyvistä luvuista ja siinä esitettävistä muista tiedoista sekä tilien perustana olevien toimien laillisuudesta ja asianmukaisuudesta. Toimenpiteiden valinta perustuu tarkastajan harkintaan ja arvioon siitä, kuinka suuri on riski, että petoksista tai virheistä johtuen tilinpäätökseen sisältyy olennaisia virheellisyksiä tai tilien perustana olevien toimien kohdalla on jätetty olennaisella tavalla noudattamatta Euroopan unionin lainsäädännön vaatimuksia. Näitä riskejä arvioidessaan tarkastaja arvioi sisäisiä kontroleja, jotka ovat relevantteja tilinpäätöksen laatimisen ja sen oikein esittämisen kannalta, sekä valvontajärjestelmiä, joiden avulla on tarkoitus varmistaa tilien perustana olevien toimien laillisuus ja asianmukaisuus. Tämän pohjalta tarkastaja suunnittelee olosuhteisiin nähden tarkoituksenmukaiset tarkastustoimenpiteet. Tarkastukseen kuuluu myös sovellettujen tilinpäätösperiaatteiden asianmukaisuuden ja esitettyjen kirjanpidollisten arvioiden kohtuullisuuden sekä tilinpäätöksen yleisen esittämistavan arvioiminen.

7. Tilintarkastustuomioistuin katsoo, että se on saanut tarpeellisen määrän tarkoitukseen soveltuvaa tarkastusevidenssiä tarkastuslausumansa perustaksi.

Lausunto tilien luotettavuudesta

8. Tilintarkastustuomioistuin katsoo, että viraston taloudellinen asema 31. päivänä joulukuuta 2013 sekä sen toimien tulokset ja rahavirrat mainittuna päivänä päättyneeltä varainhoitovuodelta on esitetty tilinpäätöksessä kaikilta olennaisilta osiltaan oikein viraston varainhoitoa koskevien säännösten ja komission tilinpitäjän vahvistamien kirjanpitosääntöjen mukaisesti.

Lausunto tilien perustana olevien toimien laillisuudesta ja asianmukaisuudesta

9. Tilintarkastustuomioistuin katsoo, että viraston 31. päivänä joulukuuta 2013 päättyneeltä varainhoitovuodelta annetun tilinpäätöksen perustana olevat toimet ovat kaikilta olennaisilta osiltaan lailliset ja asianmukaiset.

10. Jäljempänä esitettävät huomautukset eivät aseta tilintarkastustuomioistuimen lausuntoja kyseenalaiseksi.

HUOMAUTUKSET BUDJETTIHALLINNOSTA

11. Sidottujen määrärahojen osuus oli vuonna 2013 kaikkiaan 99 prosenttia, mikä osoittaa, että sitoumukset tehtiin oikea-aikaisesti. Varainhoitovuodelle 2014 siirrettiin kuitenkin suuri määrä sidottuja määrärahoja: 498 592 euroa (38 prosenttia) osastossa 2 (hallintomenot) ja 734 301 euroa (43 prosenttia) osastossa 3 (toimintamenot).

12. Osaston 3 suunniteltujen määrärahasiirtojen suureen määrään oli merkittävänä syynä viraston huomattava työmäärä, joka liittyi vuonna 2013 käynnistettyihin tai käynnissä olleisiin lukuisiin tietotekniikkahankkeisiin.

AIEMPINA VUOSINA ESITETTYJEN HUOMAUTUSTEN SEURANTA

13. Liitteessä I on yhteenveto korjaavista toimenpiteistä, jotka virasto on toteuttanut tilintarkastustuomioistuimen aiempina vuosina esittämien huomautusten perusteella.

Tilintarkastustuomioistuimen IV jaosto on tilintarkastustuomioistuimen jäsenen Milan Martin CVIKLIN johdolla hyväksynyt tämän kertomuksen Luxemburgissa 1. heinäkuuta 2014 pitämässään kokouksessa.

Tilintarkastustuomioistuimen puolesta

Vítor Manuel da SILVA CALDEIRA

presidentti

⁽⁷⁾ Asetus (EU) N:o 1271/2013, 107 artikla.

LITE I

Aiempina vuosina esitettyjen huomautusten seuranta

Vuosi	Tilintarkastustuomioistuimen huomautus	Korjaavan toimenpiteen tilanne (toteutettu / kesken / tekemättä / ei relevantti)
2011	Tilintarkastustuomioistuin havaitsi, että henkilöstön valintamenettelyitä on aihetta parantaa edelleen. Avoimia toimia koskevissa ilmoituksissa ei annettu tietoja valitus- ja muutoksenhakumenettelyistä. Valintalautakunnan kokouksia ei dokumentoitu riittävästi, ja yhdessä rekrytointitapauksessa nimittävä viranomaisen jätti noudattamatta valintalautakunnan luettelon mukaista järjestystä ilmoittamatta mitään syytä.	Toteutettu
2012	Sidottujen määrärahojen osuus kokonaisu määrärahoista vaihteli eri osastoissa 94 ja 99 prosentin välillä, mikä osoittaa, että oikeudelliset sitoumukset tehtiin oikea-aikaisesti. Sidottuja määrärahoja siirrettiin kuitenkin suuri määrä vuodelle 2013 osastoissa 2 (hallintomenot) ja 3 (toimintamenot): osaston 2 määrärahoista siirrettiin 35 prosenttia ja osaston 3 määrärahoista 46 prosenttia. Osastossa 2 siirtojen suuri määrä johtui pitkälti tapahtumista, joihin virasto ei voi vaikuttaa: Espanjan viranomaisten vastuulla oleva toimistotilojen vuokrien laskutus esimerkiksi viivästyi vuonna 2012. Lisäksi viraston toiminnalliset tarpeet kasvoivat vuoden 2012 viimeisellä neljänneksellä. Se pyrki vastaamaan kasvaneisiin tarpeisiin tilaamalla suuren määrän tavaroita ja palveluita, joihin liittyvät toimitukset olivat kesken vielä vuoden lopussa. Osaston 3 määrärahasiirtojen suureen määrään vaikutti keskeisesti viraston huomattava työmäärä, joka liittyi vuonna 2012 käynnistettyihin tai käynnissä olleisiin lukuisiin tietotekniikkahankkeisiin. Työmäärä vaikutti hankintamenettelyjen oikea-aikaisuuteen kahden vuonna 2012 käynnistetyn tietotekniikkahankkeen tapauksessa. Lisäksi vuoden 2012 viimeisellä neljänneksellä aiheutuneet henkilöstön ja erityisasiantuntijoiden koulutus- ja työmatkakulut erääntyivät korvattaviksi vasta vuoden 2013 alussa.	Ei relevantti
2012	Vastauksena tilintarkastustuomioistuimen vuoden 2011 kertomuksessa esittämiin huomautuksiin virasto ryhtyi kesäkuussa 2012 korjaaviin toimenpiteisiin, joiden tavoitteena oli lisätä rekrytointimenettelyiden avoimuutta. Vuonna 2012 havaitut ainoat puutteet liittyivät kolmeen tarkastettuun rekrytointimenettelyyn, jotka käynnistettiin ennen vuotta 2011 koskevan tilintarkastustuomioistuimen kertomuksen julkaisemista. Avoimia paikkoja koskevissa ilmoituksissa ei annettu hakijoille tietoja valitus- ja muutoksenhakumenettelyistä; hakijoille annettiin valintaperustekohtaisten pisteiden sijasta kokonaispistemäärä; ei ollut näyttöä siitä, että haastatteluiden ja kirjallisten kokeiden kysymykset olisi laadittu ennen hakemusten tutkimista.	Toteutettu

LIIITE II

Euroopan kalastuksenvonttavirasto (Vigo)

Vastuualueet ja toiminta

<p>Perussopimuksen mukainen unionin toimivalta</p> <p>(Euroopan unionin toiminnasta tehty sopimus, 43 artikla)</p>	<p>Euroopan parlamentti ja neuvosto säätävät tavallista lainsäätämismenettelyä noudattaen ja talous- ja sosiaalikomiteaa kuultuaan 40 artiklan 1 kohdassa tarkoitettua yhteistä maatalouden markkinajärjestelystä sekä muista yhteisen kalastuspolitiikan tavoitteiden toteuttamisessa tarvittavista säännöksistä.</p>
<p>Viraston toimivaltuudet</p> <p>(Neuvoston asetus (EY) N:o 768/2005, muutettu asetuksella (EY) N:o 1224/2009)</p>	<p>Tavoitteet</p> <p>— Asetuksella perustetaan Euroopan kalastuksenvonttavirasto, jonka tavoitteena on järjestää jäsenvaltioiden kalastuksen valvonta- ja tarkastustoimien koordinointi ja auttaa jäsenvaltioita tekemään yhteistyötä yhteisen kalastuspolitiikan sääntöjen noudattamiseksi sen tehokkaan ja yhdenmukaisen soveltamisen varmistamiseksi.</p> <p>Tehtävät</p> <p>— koordinoida jäsenvaltioiden suorittamia valvonta- ja tarkastustoimia, jotka liittyvät EU:n valvonta- ja tarkastusvelvollisuuksiin</p> <p>— koordinoida asianomaisten jäsenvaltioiden tämän asetuksen mukaisesti yhteen kokoamien kansallisten valvonta- ja tarkastusresurssien käyttöä</p> <p>— auttaa jäsenvaltioita toimittamaan kalastustoimia ja valvonta- ja tarkastustoimia koskevia tietoja komissiolle ja kolmansille osapuolille</p> <p>— auttaa toimivaltaansa kuuluvissa asioissa jäsenvaltioita täyttämään yhteisen kalastuspolitiikan sääntöjen mukaiset tehtävänsä ja velvollisuutensa</p> <p>— auttaa jäsenvaltioita ja komissiota yhdenmukaistamaan yhteisen kalastuspolitiikan soveltamista kaikkialla EU:ssa</p> <p>— edistää jäsenvaltioiden ja komission valvonta- ja tarkastustekniikoiden tutkimusta ja kehittämistä koskevaa työtä</p> <p>— edistää tarkastajakoulutuksen koordinointia ja jäsenvaltioiden välistä kokemusten vaihtoa</p> <p>— koordinoida laittoman, ilmoittamattoman ja sääntelemättömän kalastuksen torjuntatoimia EU:n sääntöjen mukaisesti</p> <p>— auttaa yhteisen kalastuspolitiikan valvontajärjestelmän yhdenmukaisessa täytäntöönpanossa, mukaan luettuna erityisesti</p> <p>1) jäsenvaltioiden valvontatoimien operatiivisen koordinoinnin järjestäminen yksittäisten valvonta- ja tarkastusohjelmien, laitonta, ilmoittamatonta ja sääntelemätöntä kalastusta (LIS-kalastus) koskevien valvontaohjelmien sekä kansainvälisten valvonta- ja tarkastusohjelmien täytäntöönpanemiseksi</p> <p>2) viraston tehtävien suorittamiseksi tarvittavat tarkastukset.</p> <p>On syytä huomata, että muiden toimivaltuuksien ohessa kalastuksenvonttaviraston perustamisesta annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1224/2009 muuttamisen jälkeen</p> <p>1. viraston harjoittama toiminnan koordinointi kattaa kaikkien yhteisen kalastuspolitiikan alaan kuuluvien toimien valvonnan</p>

	<ol style="list-style-type: none"> 2. viraston virkamies voidaan määrätä kansainvälisille vesille unionin tarkastajaksi 3. virasto voi hankkia, vuokrata tai tilata yhteiskäyttösuunnitelmien täytäntöönpanoa varten tarvittavat laitteet. 4. Viraston on tarvittaessa <ol style="list-style-type: none"> a) laadittava yhdenmukaistettuja tarkastusstandardeja koskevia käsikirjoja b) laadittava ohjeaineistoa, joka kuvastaa parhaita toimintatapoja yhteisen kalastuspolitiikan alalla, valvontaviranomaisten koulutus mukaan luettuna, ja päivitettävä sitä säännöllisesti c) annettava komissiolle sen tehtäviensä hoidossa tarvitsemaa teknistä ja hallinnollista tukea. 5. Virasto helpottaa jäsenvaltioiden keskinäistä sekä jäsenvaltioiden ja komission välistä yhteistyötä yhdenmukaistettujen valvontastandardien ja oikeusmenettelyjen alan parhaiden toimintatapojen kehittämisessä. Tällöin se ottaa asianmukaisesti huomioon yksittäisten jäsenvaltioiden erilaiset oikeusjärjestelmät ja noudattaa EU:n lainsäädäntöä ja kansainvälisesti hyväksytyjä standardeja. 6. Virasto perustaa komission tekemän ilmoituksen saatuaan tai omasta aloitteestaan hätäyksikön, jos havaitaan tilanne, joka muodostaa suoran, välillisen tai mahdollisen vakavan riskin yhteiselle kalastuspolitiikalle, ja riskiä ei voida käytettävissä olevin keinoin ehkäistä, poistaa tai pienentää taikka hallita asianmukaisella tavalla. 7. Viraston on edistettävä Euroopan unionin yhdenmukaisen meripolitiikan täytäntöönpanoa ja erityisesti tehtävä muiden elinten kanssa hallinnollisia sopimuksia tämän asetuksen soveltamisalaan kuuluvissa asioissa hallintoneuvoston hyväksynnän saatuaan.
<p>Hallinto</p>	<p>Hallintoneuvosto</p> <p><i>Kokoonpano</i></p> <p>Yksi edustaja kustakin jäsenvaltiosta ja kuusi komission edustajaa.</p> <p><i>Viraston tehtävänä on muun muassa</i></p> <p>hyväksyä viraston talousarvio ja henkilöstötaulukko, monivuotinen ja vuotuinen työohjelma, vuosikertomus sekä monivuotinen henkilöstöpolitiikkaa koskeva suunnitelma; antaa lausunto tilinpäätöksestä.</p> <p>Pääjohtaja</p> <p>Hallintoneuvosto nimittää vähintään kahden ehdokkaan joukosta komission ehdottaman luettelon perusteella.</p> <p>Ulkoinen tarkastus</p> <p>Euroopan tilintarkastustuomioistuin.</p> <p>Sisäinen valvonta</p> <p>Euroopan komission sisäisen tarkastuksen osasto.</p> <p>Vastuuvapauden myöntävä viranomainen</p> <p>Euroopan parlamentti myöntää vastuuvapauden neuvoston suosituksesta.</p>

Viraston resurssit vuonna 2013 (2012)	<p>Lopullinen talousarvio</p> <p><i>Kokonaismäärärahat 2013: 9,22 (9,22) miljoonaa euroa</i></p> <ul style="list-style-type: none"> — osasto 1 – 6,33 (6,22) miljoonaa euroa — osasto 2 – 1,18 (1,28) miljoonaa euroa — osasto 3 – 1,71 (1,71) miljoonaa euroa <p>Henkilöstö 31. joulukuuta 2013</p> <p>Henkilöstötaulukossa 54 (54) väliaikaisen toimihenkilön tointa, joista täytettyjä 52 (1) (50)</p> <p>+ 5 (5) sopimussuhteisen toimihenkilön tointa, joista täytettyjä 5 (5)</p> <p>+ 4 (4) työkomennuksella olevan kansallisen asiantuntijan tointa, joista täytettyjä 3 (4).</p> <p>Henkilöstö yhteensä työkomennuksella olevat kansalliset asiantuntijat mukaan lukien: 63 (63) tointa, joista täytettyjä 60 (59).</p>
Tuotteet ja palvelut vuonna 2013 (2012)	<p>Toimien koordinointi</p> <ul style="list-style-type: none"> — JDP:n täytäntöönpano (Joint Deployment Plan, yhteiskäyttösuunnitelma): Pohjanmeren, Skagerrakin, Kattegatin ja Englannin kanaalin itäosien ja läntisten vesialueiden (Länsi-Skotlanti ja Irlanninmeri) turskanpyynti — JDP: turskan- ja lohenpyynti Itämerellä — JDP: sinievätonnikalan pyynti Välimerellä ja Itä-Atlantilla — JDP:n täytäntöönpano Luoteis-Atlantin kalastusjärjestön alueella ja Koillis-Atlantin kalastusjärjestön alueella — JDP: pelagiset lajit Euroopan unionin läntisillä vesialueilla — kansallisten valvontaohjelmien tukeminen Mustallamerellä — JDP-suunnitelmien konsolidointi siten, että edistetään alueellista lähestymistapaa. <p>Toimintaedellytysten kehittäminen</p> <ul style="list-style-type: none"> — ydinopetuksen kehittäminen ja ylläpito — internet-pohjaisen yhteistyöfoorumien kehittäminen koulutusta varten — jäsenvaltioiden kansallisten koulutusohjelmien tukeminen — koulutuksen järjestäminen kouluttajille ja unionin tarkastajien kouluttaminen ennen ensimmäistä komennusta — seurantaan käytettävien tietotekniikkavalmiuksien toiminta, ylläpito, tehostaminen ja kehittäminen: alusten satelliittiseurantajärjestelmä (VMS), sähköinen raportointijärjestelmä (ERS), sähköiset tarkastusraportit (EIR), tarkastusten koordinointi (IADE) sekä portaali- ja operatiivisia hankkeita koskevien audio- tai videokonferenssien yhteydessä käytetty sivusto (Fishnet). — Maritime Surveillance Application -merivalvontapalvelu (MARSURV3) (yhteistyössä Euroopan meriturvallisuusviraston kanssa) — laittoman, ilmoittamattoman ja sääntelemättömän kalastuksen torjuntatoimien tukeminen — sopimuksen tekeminen kalastuksenvalvonta-alueen vuokraamiseksi viraston käyttöön

	— täydennyskoulutus unionin tarkastajille (jotka osallistuvat LIS-kalastuksen torjuntaan) (parhaita käytäntöjä koskeva tiedonvaihto, kertauskurssit jne.) sekä EU:n ulkopuolelta tuleville tarkastajille Euroopan komission pyynnöstä annettava koulutus.
--	---

(Tarkemmat tiedot viraston vuoden 2013 työohjelmassa.)

⁽¹⁾ Henkilöstön rekrytointia varten tehdyt työtarjoukset (kolme tarjousta) on laskettu mukaan tähän lukuun monivuotisessa henkilöstöpolitiikkaa koskevassa suunnitelmassa (2015–2017) esitettyjen tilastotietojen mukaisesti (tilanne 31.1.2014).

Lähde: Viraston toimittamat liite.

VIRASTON VASTAUKSET

11. Virasto on samaa mieltä kuin tilintarkastustuomioistuin sen esiin tuomista tosiasioista, jotka koskevat suunniteltujen siirtojen suurta määrää. Osa niistä liittyy epävarmuuteen mahdollisista takautuvista vuosien 2011 ja 2012 palkanmukautuksista sekä niiden määrästä ja ajoituksesta, mikä lopulta selvisi marraskuussa 2013.

12. Kuten tilintarkastustuomioistuin toteaa, hankkeiden toteuttamisen luonne ja ajoittuminen merkitsivät suunniteltujen siirtojen tarvetta.
